

## 第 130/2001 號行政長官批示

## Despacho do Chefe do Executivo n.º 130/2001

行政長官行使《澳門特別行政區基本法》第五十條賦予的職權，並根據九月二十七日第 53/93/M 號法令第十七條及第十八條的規定，作出本批示。

核准工商業發展基金二零零一年財政年度第一補充預算，金額為澳門幣 1,471,549.82 (壹佰肆拾柒萬壹仟伍佰肆拾玖圓捌角貳分整)，該預算為本批示之組成部分。

二零零一年六月二十一日

代理行政長官 譚伯源

Usando da faculdade conferida pelo artigo 50.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau, e nos termos dos artigos 17.º e 18.º do Decreto-Lei n.º 53/93/M, de 27 de Setembro, o Chefe do Executivo manda:

É aprovado o 1.º orçamento suplementar do Fundo de Desenvolvimento Industrial e de Comercialização, relativo ao ano económico de 2001, no montante de MOP\$1.471.549,82 (um milhão, quatrocentas e setenta e uma mil, quinhentas e quarenta e nove patacas e oitenta e dois avos), o qual faz parte integrante do presente despacho.

21 de Junho de 2001.

O Chefe do Executivo, interino, *Tam Pak Yuen*.

## 工商業發展基金第一補充預算

## 1.º orçamento suplementar do Fundo de Desenvolvimento Industrial e de Comercialização

經濟分類 Classificação económica					名稱 Designação	金額 Valores
章 Cap.	節 Gru.	條 Art.	款 N.º	項 Al. <sup>a</sup>		
13	01				<b>資本收入</b> <b>RECEITAS DE CAPITAL</b> 其他資本收入 Outras receitas de capital 歷年帳目之結餘 Saldos das contas de anos findos	     <u>-\$1,471,549.82</u>
					<b>收入總計</b> Total das receitas	     -\$1,471,549.82
02	03	08	00	04	<b>經常開支</b> <b>DESPESAS CORRENTES</b> 其他 (各項特別工作) Outros (trabalhos especiais diversos)	     <u>-\$1,471,549.82</u>
					<b>開支總計</b> Total das despesas	     -\$1,471,549.82

二零零一年四月二十四日於工商業發展基金——行政管理委員會——代主席：羅銳榮——委員：羅佩基——陳鳳娟——  
Amélia Maria Minhava Afonso

Fundo de Desenvolvimento Industrial e de Comercialização, aos 24 de Abril de 2001. — O Conselho Administrativo. — O Presidente, substituto, *Ló Ioi Weng*. — Os Vogais, *Lo Pui Kei* — *Chan Fong Kun* — *Amélia Maria Minhava Afonso*.